

2019

AÑA DI FAMILIA
Y DI CUIDO DI NOS
MUCHANAN

ISLA(•)NLINE

Dialuna 6 Mei 2019

Email: prensa@arubagovernment.aw Tel: 528-4900

CU UNION Y PAS TIN
PROSPERIDAD


Isla Online

Noticia Di Gobierno



GOBIERNO DI ARUBA

Mei 2019


 MINISTER EVELYN WEVER-CROES

Prome Minister di Aruba

DISCURSO DI PROME MINISTER NA E CEREMONIA “DODENHERDENKING 2019”

Nos mester keda recorda tur esnan kendenan a haci sacrificionan grandi pa awe nos por ta liber

Riba e fecha di 4 di mei, tur aña den Reino Hulandes ta conmemora esnan cu a fayece durante e di dos guerra mundial, tur militar y ciudadanonan cu desde inicio di Segundo Guerra Mundial a fayece, y tambe tur cu ta den guerra of operacionnan pa paz actualmente. Prome Minister Evelyn Wever-Croes, na e ocasion aki durante e ceremonia “Dodenherdenking” cu a tuma luga diasabra atardi a duna un discurso hopi elocuente na unda e Mandatario Principal ta encurasha e comunidad completo pa semper recorda tur e homber y muhenan kendenan a haci sacrificionan grandi pa awe nos por ta liber.

“Awendianostamencionacu hopi facilidad e palabra DEMOCRACIA y su principianan. Nos por biba den un país democrático, na unda paz y libertad ta reina. Nos por haci nos escogencianan liber di cualkier presion y disfruta di tur e principianan y libertadnan cu democracia ta trece cu n'e. Ta netamente pa e motibonan aki nos mester keda recorda tur esnan cu a haci sacrificionan grandi pa awe nos por ta liber. Tur e personanan cu a perde nan bida y tur esnan cu awe ta den guerra pa reestablece e libertadnan democrático y e principianan di e derechonan fundamental di e ser humano.

Nos mester keda recorda cu danki na nan contribucion, na na valentia y na nan sacrificio awe nos por scohe den libertad y hasi bon uso di e libertadnan democratico.

Awe tambe nos por evalua situacionnan na momento cu poder ta den un solo man. Den situacionnan di un poder totalitario, ora e checks and balances di un país ta bay perdi, pa por controla y mehora situacionnan den comunidad. Y entre otro esaki ta e motibo cu nos mester garantiza nos democracia y keda insisti pa no perde e libertadnan aki, y principalmente trata na pasa esaki na nos futuro generacionnan.

Ta e motibonan aki, awe nos ta hunto pa conmemora tur e muhe y hombernan balente kendenan a bira victima pa salvaguardia nos libertad, pa nos conmemora tur otro victima y esnan cu awe ainda ta bringa pa democracia.

Perde bo bida pa nos libertad pa hopi di nos ta incomprendibel y hopi a perde nan bida pa e libertad sin cu nan mes por a mira o disfruta di dje. P'esey nos ta sumamente agradecido cu nos si awe por disfruta di nos democracia.

Pregunta ta Kico nos mes ta bay haci na momento cu NOS ser acerca y ta para dilanti situacionnan ora otronan nan libertad ta na peliger. Na momentonan ora nos dignidad y democracia ser




menasa. Na cua medionan nos lo recurri? Nos tur lo ta dispuesto pa defende nos mes den un caso asina? .

Nos ta tene dos minuut di silencio pa paz y contra guerra y recorda tur esnan cu ta victima y a precidi nos den e lucha aki pa libertad y tur nan sacrificionan. No solamente pa e victimanan, pero tambe pa e sobrevivientenan y nan famia cu a keda atrás, e fecha di awe pa conmemora tur e heroenan aki cu nos hamas por lubida. Historia a siña nos cu na momentonan difícil asina, cu poco medio disponible, nos fe den Dios ta duna nos e forza y consuelo necesario pa sali y defende nos mes pa salvaguardia democracia y paz, cu hopi a lucha p'e y sin embargo nunca por a bib'e.

Ban keda recorda y conmemora nos hendenan cu dia tras dia ta lucha pa e libertadnan, mescos cu tur esnan cu a perde nan bida, pa recobra e derechonan fundamental di pueblo, BIBA NOS LIBERTAD Y PAZ”.




 A portrait of Minister Otmar Oduber, a man with a shaved head wearing a dark suit and a light-colored shirt, smiling.
 MINISTER OTMAR ODUBER
Minister di Desaroyo Teritorial, Infraestructura y Medio Ambiente

DNM HAYA UN PRESENTACION FOR DI STICHTING SCUBBLEBUBBLES PA E DI DOS CRIADERO DI CORAL

Den luna di maart, Directie Natuur en Milieu, Departamento di Naturaleza y Medio Ambiente (DNM) a haya bishita di e team di Stichting Scubblebubbles cu a duna un presentacion di nan proposicion pa un di dos criadero di coral na Aruba. Presidente di e board, Nichole Danser, conhuntamente cu Valerie van der Veldt, Isabel Bangma y Santiago Gonzalez Mora, a reuni cu Departamento di Naturaleza y Medio Ambiente pa splica con nan stichting ta trahando pa realisa e di dos criaderodi coral. Tambe nan a conta di e trabounan cu nan ehecutando pa por forma parti di un equipo di investigadornan (researchers) internacional. Di e manera ey crea un plataforma mas amplio pa expande nan conocimiento ariba e topico.

E grupo di Scubblebubbles ta consisti di 33 boluntario di cual 27 ta certifica PADI openwater y otro 6 boluntario cu ta concentra ariba otro proyectonan manera esun di Pitchtime di Cedearuba. Hopi di e boluntarionan ta studiantenan di scolnan secundario di Maria College, de Schakel College y International School of Aruba.

Scubblebubbles su proposito ta pa yuda cuida y desaroya areanan cu coral tipo Staghorn Coral (*Acropora Cervicornis*), den areanan caminda tin menos actividad humano pa asina e sorto di coral aki por crece y forma criadero di coralnan saludabel. Locual e grupo di boluntario di Stichting Scubblebubbles ta bay haci ta, uza pidanan chiquito di coral (colonianan), cultiva y cria nan den un area cu tin cierto condicionan pa e coral por crece bon. Asina cu e coral cuminsa bira grandi y fuerte suficiente, lo transplanta of realoca nan pa un sitio di origen cu ta un area di 10 pa 15 meter hundo. E localidad aki lo ta uno cu e condicionnan necesario pa e sorto di coral aki. Den e area aki tampoco lo tin actividad humano pero mas importante e mester ta un area protehi y facil pa tene bista riba nan.

E team di boluntario di Scubblebubbles lo monitor y evalua e condicionnan di e criadero di coral. E team lo bay na e sitio di criadero tur siman pa haci mantencion di e coralnan. Entre otro, haci nan limpi contra alga y firecorals cu por bay crece y stroba e coral Staghorn. Tambe lo monitorea nan crecimiento y desaroyo. Un bes cu e realocacion tuma lugar e voluntarionan lo sigui monitorea e condicion y salud di e coralnan, teneniendo na cuenta e cantidad di pisca rond di e area di coral. Scubblebubbles tambe ta forma parti di Project AWARE di PADI internacional.



Departamento di Naturaleza y Medio Ambiente a keda impreciona pa e iniciativanan di Scubblebubbles y a felicita nan cu e exito di e prome criadero y ta apoya nan esfuerzo pa e di dos criadero di coral. E iniciativanan aki tambe ta aporta na e metanan mundial pa un desaroyo sostenibel. Ta trata aki di SDG #14 - Bida bou awa, cu ta pa conserva y uza oceano, lama y e fuentenan marino na un manera responsabel y sostenibel.

IDEA TA ORGANISA:

Workshop pa pensionado of personanan cu pronto lo yega nan bunita edad di pensioen

Departamento di Asuntonan Economico y IDEA ta invita tur interesadonan pa Save the date "10 pa 14 juni 2019", pa participa na un tremendo workshop: pa pensionado of personanan cu pronto lo yega nan bunita edad di pensioen.

Lo haya contestanan ariba e siguiente preguntanan cu hopi biaha pensionadonan sa tin manera:

"Kiko mi ta bay hasi awo? Kico tur y con mi mester cuminsa pa regla mi asuntonan? Con pa cuminsa of sigui cu mi negoshi? Mi a bezig cu un negoshi of hobby?.... etc.". Tecnologia, innovacion y scucha algun 'success stories' di negociantenan cu ya a yega nan edad di pensioen tambe lo ta presente durante e workshop aki. Mas detaye lo sigui medio mei 2019.



WORKSHOP IDEA

SAVE THE DATE




Date: 10-14 June 2019

TIME TO PLAN!



ONE-WEEK WORKSHOP
FOR RETIRED OR SOON-TO-RETIRE PROFESSIONALS
TO BE FUTURE ENTREPRENEURS


MINISTER XIOMARA RUIZ-MADURO
Minister di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura


Minister Xiomara Ruiz-Maduro: Cultura, nos tin cu bib'e! FESTIVAL DI 10 ANIVERSARIO DI “BAN TOPA CU NOS DO CAHA DI ORGEL”

Ayera Minister di Cultura Sra. Ruiz-Maduro tabata presente na e di 10 aniversario di e festival “Ban topa cu nos di Caha di Orgel” na Papiamento Restaurant. E mandatario a pasa un rato ameno den compania di colega Minister Sra. Marlyn Alcalá-Walé di Corsow cu a bin Aruba specialmente pa otorga algun reconocimiento na arubianonan tocado di caha di orgel, cu semper a yuda Corsow pa tene e tradicion di Caha di Orgel bibo. Esaki ta ser haci como gratitud den cuadro di Aña di Cah'i Orgel na Corsow. Esnan presente cu a haya reconocimiento tabata sr. Nai Felicia, sr. Patan Farro, sr. Nelson Sprok y sr. Buchi Boekhoudt.

Durante e festival di Cah di Orgel, Minister Sra. Ruiz-Maduro a probecha pa toca un tumba riba e Caha di Orgel di sr. Nelson Sprok. Promer cu e mandatario a toca, su persona a haya instruccion di e maestro sr. Patan Farro. Sigur tabata un gran honor pa por a toca un pieza di Caha di Orgel y sigur palabra di danki di parti e mandatario na e organisadornan pa mantene nos tradicion musical di Caha di Orgel. Na e festival tabata tin un publico grandi cu a disfruta di e presentacion di varios caha di y orgel y nan tocadonan. Un Festival caminda un biaha mas a keda demostra cu Nos Cultura, nos tin cu bib'e!






MINISTER GLENBERT CROES
Minister di Asunto Social y Labor

BO SA CU COMO PERSONA CU TA COBRA BIJSTAND BO TIN UN DEBER PA CUMPLI CU NE?

Bo deber ta pa avisa DAS su seccion di bijstand cualkier di e siguiente cambionan:

- Cambio den entrada di famia
- Cambio den grandura di famia
- Cambio di adres
- Ora biaha pa exterior
- Ora di divorcio
- Ora un miembro di famia wordo deteni, fayece etc.

Esakinan ta debernan cu si no cumpli cu nan, por tin diferente consecuencia pa e bijstand.

Pesey mes ta HOPI importante pa mantene un contacto continuo y transparente cu seccion bijstand pa asina evita cualkier situacion menos agradabel



Siguiente pago di bijstand:

**Diasabra
11 di mei 2019**

*Pa mas informacion por tuma contacto
cu seccion bijstand na 528-1110*



GOBIERNO DI ARUBA

Boso boluntad
pa conkista,
e deseo pa
progresar, e
necesidad pa
alcansa
ta e yabinan
cu lo habri e
porta pa boso
excelencia
personal!



Exito

na cada estudiante
cu examen final 2019




Oportunidad pa Trabou Solicita na DPL

Medical Assistance TL NV: Manager
Ritmo Cubano II: Acrobates - Bailarinas
Vrolijk Contractor & Multi Services:
Constructie Cleaner
VL Construction & Services: Timmerman -
Metselaar - Maintenance man - Helper
Constructie
Friomax Aruba: Schoonmaakster
B.J. Jara Contractor: General Cleaner
El Gaucho Restaurant: Ayudante di Cushina
Rocka beach Tours and Advertising:
Assistant Tourguide
RPS Construction: Foreman
Fast Septic and Drain Cleaning: Beerput
Cleaner
Beauty Salon & Boutique Alleo: Manager
Fercho's Garage: Specializador Injectors
La Esquina Latina Restaurant: Kok
Cheng's Supermarket: Slager Helper -
Magazijnbediende - Shelfpakker
Hias Aruba: Country Director
Taobao Store: Cashier
United Home Depot: Helper
Servicio di Limpieza Blanca: Cleaner
Pizza and More Pizzeri Trattoria Italiana:
Pizza Maker
Lucky Luciano: Cook Helper
Scubacaribe: Crew Member (Matroos)
New 88 Foodmart: Slager

Lucky Store: Purchasing Manager
Barefoot: Waiter
Quinta del Carmen: Afwasser
Huan Zhan Trading NV: Verpakker -
Schoonmaker - Slager
Gelatissimo Whole Sale: Gelato Maker
Gianni's Restaurant: Busser - Cleaner
Amore Mio: Pizza Chef
Azia Restaurant & Lounge: Hostess
Town Dragon: Kok
Plumfit: Loodgieter
Aruba Wine and Dine: F&B Manager
Delphi: Flyboard Instructor - Fiberglass
Mechanic
Brickel Bay Beach Club: Pastry Cook
Fermin's Bar BQ: Cook Helper
Los Cafeteros Restaurant: Cook Helper
Beauty Center & Variedades Aholiba:
Kapster
Ermilson General Services: Stukadoor -
Marmerzetter
Ohmm Gemstone: Cleaner
I Love Aruba: Silver Specialist
Don Jacintho: Waitress - Cocinero
Asadero Pollo Kikoriko: Asador de Pollo
HJC Engineering: Onderhoudsman
I Love Aruba 2: Silver Specialist
Solo di Pueblo: Prensista
Aruba Hypnosis Center NV:
Natuurgenezer

Best International Group NV: Mecanic
Audrolico
Vrolijk Contractor & Multi Services:
Metselaar
Animal Care Clinic: Dierenarts - Dierenarts
met Specialisatie
Romar Trading Company: Brand Manager
Personal Care - Wine Specialist
The Stars Hairstudio: Manicurista -
Kapper
De Palm Island: Maintenance Man
Fundacion Sin Muros Habitaremos:
Missionaris
Oral Plus Dental Clinic: Tandarts Assistent
My Favorite Beauty Destination:
Manicurista - Kapster
V.L. Construction & Services: Tegelzetter
- Arbeider
Dalra Antilles: Asbest Remover
Infinite Sunshine Trading NV: Helper
My Lady Sportwear: Bendedora
Vrolijk Contractor & multi Services:
Handy man
La Granja: Keukenhelper
Gamevac: Operator
F&M Cleaning & Real Estate NV:
Schoonmaakster


MINISTER ANDIN BIKKER
Minister di Husticia, Seguridad y Migracion

SITUACION DI ASILO TA DEMANDA HOPI ATENCION Y GOBIERNO TIN TUR ATENCION PE segun Minister di Husticia mr. Andin Bikker

Momento cu Gabinete Wever Croes a asumi responsabilidad gubernamental, a bin topa cu un situacion sin precedente segun Minister di Husticia mr. Andin Bikker. E situacion aki ta relaciona cu e cantidad di Venezolano cu ta drenta Aruba y pidi asilo. Segun e mandatario di Husticia, e tempo aya Aruba tabata haya un avarahe di uno of dos aplicacion di asilo pa aña pero ningun momento por a pensa cu e lo bay demanda hopi atencion.

Tempo cu Aruba a haya su Status Aparte na 1986 a forma parti di e tratado pa loke ta trata refugiado y na aña 2009 den toelatingsbesluit a bin cu un articulo 19 cu a tene cuenta cu e tratado aki. Mirando e situacion awor aki e tempo ey ningun persona of gobierno por a biba pensa cu ta bay tin un situacion di refugiado. Durante gobernacion den e temporada di Mei na 2018 e gobierno aki a haya su mes confronta y manera un rush, caminda diferente persona den desesperacion a dicidi di bay aplica pa asilo. Door cu esaki tabata algo sin precedente a haci un estudio kico mester tuma luga y den e LTU a bin constata cu na 2011/ 2012 den Parlamento no a haci ningun cambio.

Na December 2018 Minister Bikker a bay Parlamento y a bin cu base huridico pa loke ta trata e parti di tratado internacional cu ta den articulo 20. Los di esey a bay over pa cambia e maneho pa adapta articulo 19 di toelatingsbesluit. Pa loke ta e tema di Venezuela esaki ta tumando hopi tempo mes. E situacion awor aki ta increibel, pasobra mester goberna pais Aruba pa retonan interno y na mesun momento mester atende cu un reto cu no ta di pais Aruba pero di un problema social hereda.

E situacion awor aki ta, cu e grupo di persona cu a bin cu boto ilegal nan a indica cu nan kier pidi asilo. Basa riba e tratado articulo 19 Hues Comisario a bisa si nan kier pidi asilo nan mester haya un meldplicht y no por deporta nan. E decision aki a causa hopi conmocion den comunidad segun Minister Bikker. No obstante esey ta haci separacion di poder y respeta e decision di corte, y cumpli cu esaki. Pero di biaha tambe urgentemente diasabra atardi a reuni cu e diferente departamentonan cu ta atende cu e problematica di asilo. Den e reunion a delinea kico ta e pasonan cu ta bay tuma den bista di esaki.

Na Hulanda tin un asina yama Schiphol model. Ora un persona yega na Schiphol y e pidi asilo, no ta asina facil pa e haya asilo, pero ta tuma 28 dia maximo. E prome ocho dianan na ta screen si e persona tin derecho legitimo y merito pa pidi asilo. Segun



Minister Bikker, awor aki ta observando si ta bay cu e Schiphol model pasobra a haya un hala di aplicacion desde Mei 2018 bin ariba unda centenares di persona a aplica pa asilo. E tratado ta bisa cu no por manda e personanan aki bek pa pais di procedencia pasobra e ora ta actuando contra e tratado pero mester bay den e proceso pa evalua nan peticion. Sinembargo por a bin ripara cu gran mayoria di e peticionnan aki, e personanan ta haciendo mal uzo di e proceso di tanto e asilo como e tratado.

Segun Minister Bikker, hopi di e ilegalnan aki, ora Guarda Nos Costa of polis haya nan ta traha diripiente nan ta pidi pa aplica pa asilo. Obviamente un persona cu for di 2016, 2017 ta ilegal na Aruba y na 2018 of 2019 e ta ser haya ta traha, diripiente e ta bin pensa cu e mester di e asilo. Cu ayudo di Hulanda na cuminsamento di e aña aki a train un grupo di 10 persona pa yega na un unidad di asilo. E grupo aki hasta den fin di siman nan ta traha pa procesa tur e aplicacionnan na un manera rapido y responsabel. Fuera di e procesamiento, constantemente mester reuni cu UNHCR, Cruz Cora Internacional y ora un mandatario di Hulanda bin Aruba e topico di Venezuela ta riba agenda grandemente.

Asilo politico di Venezolanonan constantemente ta demanda hopi atencion y gobierno tin tur atencion pe segun Minister Bikker.

Durante e luna di Maart y April

UNIDAD MOTORISA DI KPA A REPARTI 88 MULTA

Loke a resalta mas ta e uso di celular den man mientras ta stuur



Durante e controlnan rutinario unidad motorisa di KPA ta bastante activo ariba nos careteranan. E motibo principal ta pa un y tur cu ta haci uso di nos careteranan maneha na un forma responsabel. Manteniendo seguridad den trafico mas sigur cu ta posibel. Den 2 luna cu controlnan activo Unidad Motorisa a reparti 88 multa den total pa diferente infraccion cu chofernan ta comete den trafico.

Loke a resalta mas ta cu chofernan ta keda maneha nan vehiculo di motor cu celular den man.

Unidad motorisa a parti diferente multa entre otro:

80 multa na chofernan cu a pasa e velocidad maximo cu ta 80 km,

12 multa na chofernan cu no a hasi uso di un helm ora ta coriendo brommer of scooter,

12 multa pa plachi number no paga,

29 multa pa chofernan cu ta maneha nan vehiculo mientras nan tin un celular den nan man,

2 multa pa chofernan cu a pasa den lus cora,

8 multa pa chofernan cu ta maneha un vehiculo di motor sin un rijbewijs,

5 multa pa chofernan cu ta core den verboden banda di Galloway,

2 multa pa chofernan cu no a sigui e borch y regla di trafico na altura di Renaissance hotel,


1 multa pa chofer cu no a duna preferencia,

3 multa pa chofernan cu tabata core cu un vehiculo cu lus di brake cu no ta funciona,

14 chofer manehando nan vehiculo bou di influencia di alcohol a wordo deteni y hiba warda di polis.

Unidad motorisa lo sigi cu nan controlnan y ta conseha tur chofer pa mantene nan mes na e reglanan di trafico pa asina por tin un trafico sigur pa nos tur.





MINISTER ARMANDO LAMPE

Minister di Enseñansa, Ciencia y Desaroyo Sostenibel

CONTA CUENTA Y COMEDIA PA NOS GRANDINAN

Biblioteca Nacional Aruba ta organisa otro edicion di su proyecto 'Conta cuenta na Casnan di nos Grandinan'. Durante 3 luna, april, mey y juni, hunto cu contador di storia ta bishita e diferente casnan di nos grandinan pa presenta un programa di un ora cu storia y obra teatral. E biaha aki e gira ta cu sra. Titi Tromp, Baluarte di Alto Vista, Shri Preke (sra. Lilian Besselink) y comediante sr. Henry Hernandez. Esaki ta un programa anual exitoso y ta sigui organisa esaki un biaha mas.

Shri Preke tabata na turno e prome luna y a haci 4 presentacion caba. Shri Preke su presentacion tabata tocante di custumbernan di antes. Den e di dos parti di e programa empleadonan di biblioteca ta presenta un obra teatral cortico. Aki ta trata un storia di un famia Arubiano den



añanan ochenta tocante bon moral.

Di e manera aki biblioteca kier contribui na presenta actividadnan alegre y informativo pa nos grandinan cu ta biba den e diferente Cas pa Anciano manera e.o. Paviljoen San Pedro, Huize Maris Stella Savaneta, SABA San Nicolas y Cas Marie Savaneta. Durante proximo 2

luna cada cas ta haya bishita di biblioteca y un contador di storia. Na total tin 12 bishita riba programa. Coordinacion di e proyecto 'Conta Cuenta Na Casnan di Anciano' ta den man di un bibliotecaria y Quota Club Aruba ta ofrece un contribucion financiero pa cubri algun gasto. Monumentenbureau tambe ta duna su contribucion.



HERMENT PA PERFECCIONA NOS IDIOMA MATERNO PAPIAMENTO



Pronto Aruba lo conoce un cambio den su sistema di enseñansa. Ta trata di implementacion di Scol Arubano Multilingual (SAM) den tur scol preparatorio y basico na Aruba. Nos idioma materno Papiamento lo haya un luga CENTRAL den enseñansa di Aruba.

Mirando cu den pasado mayoria di nos no a haya les di Papiamento na scol, maske Papiamento ta nos idioma materno, hopi di nos no por domina gramatica ni/of ortografia di Papiamento manera mester ta, como tampoco su vocabulario. Awendia tin diferente material cu nos, como ciudadano, por uza pa educa/siña nos mes con pa haci uzo di Papiamento corectamente. Den e caso aki ta trata tanto di ortografia como di gramatica.

Docente Maureen Luidens MEd ta recomenda pa ortografia e buki Vocabulario Ortografico di Papiamento, miho conoci como e Buki Blauw. Pa gramatica e ta recomenda pa uza e bukinan di Gramatica di Papiamento di Departamento di Enseñansa, tanto esun di Morfologia como esun di Sintaxis. Den e buki "Vocabulario Ortografico di Papiamento" bo ta haya mas di 17.000 palabra skirbi segun e reglanan describi den e map "Ortografia di Papiamento". Alabes ta inclui den e buki un resumen di e reglanan di ortografia menciona. E buki aki ta un instrumento practico pa uzo diario y ta util pa tur hende.

E reglanan describi den e map "Ortografia di Papiamento" conhuntamente cu e

lista di palabra den e Buki Blauw a keda aproba oficialmente pa Parlamento di Aruba na 2018. Pa medio di estudio di e dos bukinan "Manual di Gramatica di Papiamento", Morfologia y Sintaxis, bo ta haya un bon conocimiento di Gramatica di Papiamento. E bukinan aki ta trata respectivamente categoria di palabra y estructura di frase den Papiamento.

Studiando e tres bukinan menciona e lesado por perfecciona su conocimiento di e reglanan di e idioma cu e ta uza como vehiculo di comunicacion, di pensamiento y di expresion artistico. E bukinan menciona ta yuda e lesado conoce e reglanan di e idioma na un manera eficiente y lihe, pues nan ta util pa tur persona. Fuera di conocimiento di e reglanan di ortografia y di gramatica, ta masha importante pa lesa masha hopi texto na Papiamento (buki, revista,

corant etc.) pa por desaroya un miho conocimiento di e uzo practico di tur dia.

Uza Papiamento corectamente no ta facil, pasobra generalmente mayoria di nos pueblo no a hay'e na scol pa sigui desaroy'e. Algun tip pa desaroya Papiamento den corto tempo, segun Sra. Luidens, ta pa siña tiki tiki e uzo di Papiamento y pone esaki den practica di biaha. Tambe e ta conseha pa focus riba un parti specifico di e uzo di Papiamento. "Sea consciente ora di papia y skirbi Papiamento pa coregi bo mes".

Pa mas informacion por acudi na nos website [ea.aw] y busca SAM den e alfabetmenu. Tambe por sigui desaroyonan relaciona cu Enseñansa na Aruba a traves di facebook, twitter y Instagram @educationaruba.



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

HOBEN CANTANTE JAYDIENE CROES

Ta entrega jingle 'Cultiva Amor' cerca Prome Minister

Diabierna atardi, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a ricibi e grato bishita di e hoben Jaydiene Croes kende a entrega e jingle di añá di famia "Cultiva Amor" na Prome Minister. Jaydiene ta un hoben cantante kende cu su bos angelical a sa di gana hopi curason y a gana diferente concursanan di canto na Aruba.

Jaydiene Croes durante fin di añá a canta un bunita cancion titula Pueblo di Amor componi pa señor Danilo Vrolijk. E letranan di e cancion ta cuadra cu e pensamiento di Gobierno pa loke ta trata e Aña di Famia y Cuido di nos Muchanan. Jaydiene ta canta e cantica aki cu un sentimento hopi profundo manera e letranan di e cancion ta tambe, reflehando riba nos pueblo di amor cu nos tur ta desea pa Aruba bira. Sin odio, sin rencor. Pero uni den oracion y amor teniendo man di bo ruman y hunto comberti Aruba den un Pueblo di Amor. Esaki ta loke cu Gobierno di Aruba kier logra den añá 2019, cu ta Aña di Famia y Cuido di nos Muchanan.

E deseo ta cu e cancion aki por toca nos pueblo especialmente nos hobennan. Gobierno di Aruba, den e Aña di Famia y Cuido di nos Muchanan, ta desea, pa cada un di nos, den nos constelacion familiar, irrespecto si ta mama cu yiu; mama, tata y yiu; wela of welo cu yiu; tanta cu yiu; tur famia na Aruba, forma un ekipo, un union pa yuda tur nos muchanan y nos hobennan pa nan bira exitoso den bida. E famia ta esun prome cu mester proteha nos muchanan, duna nan amor y yudanan pa nan ta exitoso den bida.

Prome Minister na januari a haci un peticion pa e cancion aki di Jaydiene titula Pueblo di Amor, wordo traha den un 'jingle' pa asina e wordo uza den tur actividad cu lo bay wordo teni durante e Aña di Famia y Cuido di nos Muchanan. Awo e jingle a keda cla y e hoben Jaydiene a haci entrega di esaki oficialmente cerca Prome Minister.

Na e ocasion aki, Prome Minister a expresa: "Bida lo ta mas miho si nos Cultiva Amor, comprension y duna otro su balor. Ban tene man di bo ruman, pa nos por tin un miho mayan.

Pa nos Aruba manera un famia por conberti den un Pueblo di Amor. Aruba pueblo di amor".



ARUBA A PONE KRANS RIBA DODENHERDENKING NA WAALSDORPERVLAKTE

Un delegacion di Gabinete di Minister Plenipotenciario a pone un krans na e monumento na Waalsdorpervlakte ariba "Dodenherdenking" diasabra 4 di mei 2019. Tambe presente tabata director a.i. di Arubahuis mr. Glenn Ling, sobrino di Boy Ecury Peter y su yui Robbert Ecury y mentor Shahaira Brokke y Solange Quandus.

Prome cu esaki a tuma lugar un encuentro na Cas di Aruba. Sr. Ling a yama e publico presente bon bini na Arubahuis y a disculpa Minister Plenipotenciario Sr. Guiffred Besaril cu no por ta presenta awe tardi aki nan, debi cu sr. Besaril lo pone un krans awe nochi den nomber di Consejo di Minister di Reino na e dam na Amsterdam.

'Cada aña nos ta contento pa mira e repuesta positivo riba nos invitacion pa conmemora Dodenherdenking na Waalsdorpervlakte. Nos ta bin ta haci esaki pa hopi aña caba pa concientisa nos hobennan tocante Segunda Guerra Mundial y kico esaki a nifica pa hopi hende. Miyones di hende no por reviva e dia aki, pasobra sea nan a wordo ehecuta door di e nazinan den camponan di concentracion of sea nan a perde nan pida luchando pa libertad, pa democracia y pa husticia. Un di e personan aki ta e hoben Arubano Boy Ecury, cu tempo cu e Alemanan a ocupa Hulanda, a join resistencia pa bringa e inhusticia aki. Boy Ecury facilmente por a scohe pa regresa su isla natal, sinembargo a tuma e curashi pa bringa contra di e nazinan. Pagando un precio hopi halto pa esaki, cu ta su mesun bida.'

'Riba 6 di november 1944 Boy Ecury a keda fusila pa e Alemannan na Waalsdorpervlakte.

E mesun lugar cu aki rato nos ta pone un krans na memoria di Boy Ecury y tur esnan cu a perde nan bida luchando pa libertad di Hulanda. E aña aki ta haci 75 aña di fayecimento di Boy Ecury. Un momento pa refleha riba su lucha y cu nos awe na 2019 por biba den un mundo liber. No ta tur pais na mundo por bisa esaki. Aki na Hulanda y tambe na Aruba nos ta liber pa duna nos opinion, expresa nos mes den un mundo democratico y ta goza di libertad di prensa.'

Despues di su discurso e programa a



continua cu presentacion di tres video cortico di tres Arubano cu a experencia Segundo Guerra Mundial na Aruba.

Na e monumento na Waalsdorpervlakte e delegacion Arubiano a pone un krans den nomber di Gobierno di Aruba.



GOBIERNO DI ARUBA

UN
Feliz Siman

TUR CAMINDA CU TA DIRIGI NA EXITO
MESTER PASA DEN TRABOU DURO
CU DEDICACION Y DETERMINACION
NOS TA LOGRA E EXITO
CU NOS TA PROPONE